



Ministério da Agricultura, Pecuária e Abastecimento
Secretaria de Política Agrícola

TERMO DE EXECUÇÃO DESCENTRALIZADA
Nº 04, DE 13 DE Março DE 2018

I - IDENTIFICAÇÃO (Título/Objeto da Despesa)

Título	Período de execução	
	Ínicio	Término
2º, 3º e 4º Levantamentos públicos da safra de café de 2018 e 1º levantamento de 2019.	Data de assinatura	31 de Janeiro de 2019
Identificação do Objeto		
<p>Este Termo de Execução Descentralizada - TED visa à aprovação de limites de movimentação e empenho e de pagamento, conforme a Lei Orçamentária Anual, no Programa 2077 - Agropecuária Sustentável, Ação Orçamentária 20Y8 - Desenvolvimento da Cafeicultura, especificamente no Plano Orçamentário 0005 - Sistematização e Gerenciamento do Desenvolvimento da Cafeicultura.</p> <p>Ressalta-se que os recursos referem-se à realização dos 2º, 3º e 4º levantamentos públicos da safra de café de 2018 e o 1º levantamento de 2019 nas principais regiões produtoras - Minas Gerais, Espírito Santo, Paraná, São Paulo, Goiás, Bahia, Rondônia, Mato Grosso, Rio de Janeiro e Amazonas, com previsão de divulgação em maio, setembro, dezembro de 2018 e janeiro de 2019, mediante pesquisas de campo, utilizando amostras representativas pré-estabelecidas de propriedades rurais com lavouras de café cadastradas, através de contato direto com produtores, para verificação junto às respectivas lavouras das estimativas de área, produção e produtividade, entre outras informações relevantes para a cadeia produtiva da cafeicultura.</p>		

II - UG/GESTÃO-REPASSADORA E UG/GESTÃO-RECEBEDORA

UG / Gestão Repassadora: 420012 - Gestão 0001							
Órgão/Entidade		CNPJ					
Secretaria de Política Agrícola - SPA		00.396.895/0068-32					
Ministério da Agricultura, Pecuária e Abastecimento - MAPA							
Endereço							
Esplanada dos Ministérios, Bloco D, 5º andar – Gabinete							
Cidade	UF	CEP	DDD/Telefone	EA			
Brasília	DF	70043-900	(061) 3218-2505	Federal			
Nome do Responsável				CPF			
Neri Geller				411.903.351-15			
Órgão Expedidor	Cargo / Função			Matrícula SIAPE			
12R 2.032.735	Secretário de Política Agrícola			2985963			



UG / Gestão Recebedora: 135.100 / 22.211

Órgão/Entidade

Companhia Nacional de Abastecimento - Conab

CNPJ

26.461.699/0001-80

Endereço

SGAS Quadra 901, Conj. A, Lote 69 – 2º andar, Ala B

Cidade	UF	CEP	DDD/Telefone	EA
Brasília	DF	70390-010	(061) 3312 - 6301	Federal
Nome dos Responsáveis				CPF
Francisco Marcelo Rodrigues Bezerra				097.486.791-87
Cleide Edvirges Santos Laia				462.438.446-68
CI/Órgão Expedidor	Cargo / Função			Matrícula SIAPE
255401 INI-DF	Diretor-Presidente			1268399
CI/Órgão Expedidor	Cargo / Função			Matrícula SIAPE
3352342 SSP-MG	Diretora-Executiva da Diretoria de Política Agrícola e Informações			1267679

III - JUSTIFICATIVA (Motivação/Clientela/Cronograma físico)

Em 2017, a Conab contribuiu com a disponibilidade da informação e do conhecimento referente à estimativa de safra de café, com base em informações levantadas em abril, agosto e novembro de 2017. Considerando ainda os dados do último levantamento, a área total está estimada em 2,20 milhões de hectares. A produção total está estimada entre 54,4 e 58,5 milhões de sacas beneficiadas, crescimento entre 21,1 e 30,1%. Entre 41,74 e 44,55 milhões de sacas são de café arábica, crescimento médio de 26%; e entre 12,7 e 13,96 milhões de sacas são de café conilon, crescimento médio de 24,3%.

A cultura cafeeira é importante geradora de receitas e fundamental para o desempenho socioeconômico de centenas de municípios, além de ser responsável por mais de oito milhões de empregos no país, proporcionando renda, acesso à saúde e à educação para os trabalhadores e suas famílias (MAPA, 2015).

A Conab, em cooperação com o MAPA, desde 2002 promove anualmente o levantamento das informações sobre a safra agrícola de café. Este trabalho é realizado em parceria com diversas instituições de governos estaduais e atende à demanda da Secretaria de Política Agrícola - SPA, que assumiu a competência de gestão de políticas para o café, assim como do Fundo de Defesa da Economia Cafeeira - Funcafé (Decreto nº 8.492, de 13 de julho de 2015, art. 23).

Com foco no café Conilon, o estado do Espírito Santo e de Rondônia são os principais produtores, onde atuam há vários anos nesta atividade de avaliação de safras o Instituto Capixaba de Pesquisa, Assistência Técnica e Extensão Rural – INCAPER e a Empresa Estadual de Assistência Técnica e Extensão Rural do Estado de Rondônia – EMATER-RO. Portanto convém indicá-las como instituição experiente e apta para a realização desta parceria. Os agentes de desenvolvimento rural, inscritos nesse trabalho, possuem experiência de campo de longos anos de atividade, bem como formação e perfil técnico assim com a atividade.

Os trabalhos desenvolvidos de levantamento de safra têm como base a Lei Agrícola nº 8.171, de 16 de janeiro de 1991, em seu capítulo VIII, artigo 30, a qual estabelece ao Governo Federal, integrado com os estados e municípios, manter um sistema de informação agrícola para divulgar previsões de safra, preços, custo de produção e análises periódicas do comportamento dos mercados, atividades cuja competência foi delegada pelo MAPA à Conab.



[Handwritten signature]

Para a obtenção dos dados sobre a safra de café, técnicos da Conab visitam as propriedades produtoras selecionadas por amostragem, para observar os cafezais e aplicar os questionários. Os dados coletados em campo são inseridos no sistema e processados por pacotes estatísticos.

Por meio das análises dos dados é possível emitir relatórios técnicos com a estimativa da área plantada e número de covas (pés) para lavouras de café em formação, além de área de produção, produtividade, produção em sacas beneficiadas, e calendário agrícola.

Os números obtidos com o levantamento de safra são importantes para a construção e gestão de políticas públicas, controle da oferta e demanda, parte da compreensão dos preços agrícolas, além de proporcionar estudos a respeito da produção, produtividade, pacotes tecnológicos, dentre outras finalidades.

Os resultados obtidos no desenvolvimento dos diversos trabalhos, objeto deste Termo de Execução Descentralizada, representam importante instrumento de gestão de políticas públicas do governo federal, particularmente no que diz respeito à cultura do café, cuja maioria das lavouras é de pequenos produtores. Isto permite com que o Ministério da Agricultura, Pecuária e Abastecimento e a Companhia possam contribuir com a geração de inteligência para a agropecuária.

IV. METAS E CRONOGRAMA FÍSICO DE EXECUÇÃO (estimado)

Meta	Levantamento	UF	Duração	
			Ínicio	Término
1	Aplicação de questionários em campo nos estabelecimentos produtores	MG ES SP BA RO PR GO MT RJ AM	Abril/18	Nov/18
2	Inserção dos dados no sistema e análise estatística	MG ES SP BA RO PR GO MT RJ AM	Abril/18	Nov/18
3	Elaboração dos relatórios técnicos	MG ES SP BA RO PR GO MT RJ AM	Abril/18	Dez/18
4	Divulgação das informações pela Conab	-	Maio/18	Maio/18
5	Divulgação das informações pela Conab	-	Set/18	Set/18
6	Divulgação das informações pela Conab	-	Dez/18	Dez/18
7	Divulgação das informações pela Conab	-	Jan/19	Jan/19

V - RELAÇÃO ENTRE AS PARTES (Descrição e Prestação de Contas das Atividades)

A Conab compromete-se a:

1. Utilizar os recursos na execução das ações previstas neste Termo de Execução Descentralizada, conforme a legislação vigente;
2. Enviar relatório sobre a execução do objeto deste Termo de Execução Descentralizada à SPA/MAPA, após o fim da vigência do presente instrumento;
3. Permitir, a qualquer tempo, a verificação física da execução do Termo de Execução Descentralizada pela SPA/MAPA.



O MAPA compromete-se a:
Efetivar a descentralização dos recursos, para a execução das ações previstas neste Termo

- de Execução Descentralizada, na forma e prazos pactuados;
- Efetuar a transferência dos créditos/recursos orçamentários/financeiros previstos para a execução do objeto deste Termo, na forma e prazo pactuados;
 - Providenciar a publicação do extrato do Termo de Execução Descentralizada no Diário Oficial da União.

VI - PREVISÃO ORÇAMENTÁRIA (Detalhamento orçamentário com previsão de desembolso)

Programa: 2077 - Agropecuária Sustentável

Unidade Orçamentária - UO: 22.906 - Fundo de Defesa da Economia Cafeeira - Funcafé

Ação Orçamentária: 20Y8 - Desenvolvimento da Cafeicultura

Plano Orçamentário: 0005 - Sistematização e Gerenciamento do Desenvolvimento da Cafeicultura

Valor: R\$ 481.100,00 (Quatrocentos e oitenta e um mil e cem reais)

Natureza da despesa		R\$
Código	Descrição	
3.3.90.39	Outros Serviços de Terceiros – Pessoa Jurídica	120.000,00
	Instituto Capixaba de Pesquisa, Assistência Técnica e Extensão Rural – Incaper	60.000,00
	Empresa Estadual de Assistência Técnica e Extensão Rural do Estado de Rondônia – Emater-RO	60.000,00
	Subtotal	120.000,00
3.3.90.33	Passagens e Despesa de Locomoção - Conab	126.000,00
3390.33.01	Passagens no país	12.000,00
3390.33.03	Locação de meios de transporte	110.000,00
3390.33.08	Pedágios	4.000,00
3.3.90.14	Diárias - Pessoal Civil - Conab	175.000,00
3390.14.14	Diárias no país	175.000,00
3.3.90.30	Material de Consumo - Conab	60.100,00
3390.30.01	Combustíveis e Lubrificantes Automotivos	57.000,00
3390.30.16	Material de expediente	2.100,00
3390.30.39	Material para manutenção de veículos	1.000,00
	Subtotal	361.100,00
	Total	481.100,00

Meta	Especificação	Plano de Aplicação			
		Estimativa de Custo			
		Unidade	Quantidade	Valor Unitário	Valor Total
	Levantamentos de safra de café	-	04	-	-
	Passagens aéreas	Unidade	12	1.000,00	12.000,00
	Locação de meios de transporte	Diária	550	200,00	110.000,00
	Diárias – Pessoal civil	Diária	700	250,00	175.000,00



7	Pedágios	Unidade	400	10,00	4.000,00
	Combustíveis e Lubrificantes Automotivos	Litros	11.400	5,00	57.000,00
	Material de expediente	Unidade	21	100,00	2.100,00
	Material para a manutenção de veículos	Unidade	10	100,00	1.000,00
	Subtotal				361.100,00
	Outros Serviços de Terceiros – Pessoa Jurídica				
1, 2 e 3	Incaper – ES (Levantamento de campo)	Unidade	02	60.000,00	60.000,00
	Emater-RO (Levantamento de campo)	Unidade	02	60.000,00	60.000,00
	Subtotal				120.000,00
	Total				481.100,00

Cronograma de desembolso estimado - 2018						
Metas	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun
1,2, 3, 4, 5, 6 e 7	-	-	240.370,00	-	-	-
	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
	120.365,00	-	-	120.365,00	-	-

Detalhamento do Cronograma desembolso estimado - 2018					
Natureza da despesa		Desembolso			
Código	Descrição	1º (Março)	2º (Julho)	3º (Outubro)	Total
33.90.39	Outros Serviços de Terceiros – Pessoa Jurídica	120.000,00	-	-	120.000,00
33.90.33	Passagens e Despesa de Locomoção	42.002,00	41.999,00	41.999,00	126.000,00
33.90.14	Diárias - Pessoal Civil	58.334,00	58.333,00	58.333,00	175.000,00
33.90.30	Material de Consumo	20.034,00	20.033,00	20.033,00	60.100,00
Total		240.370,00	120.365,00	120.365,00	481.100,00

VII - DATA E ASSINATURAS

Brasília-DF, 13 de março de 2018.

 Neri Geller Secretário de Política Agrícola MAPA	 Francisco Marcelo Rodrigues Bezerra Diretor-Presidente da Companhia Nacional de Abastecimento Conab	 Cleide Edvirges Santos Laia Diretora-Executiva da Diretoria de Política Agrícola e Informações Conab
---	--	---



PLANO DE TRABALHO

1. DADOS CADASTRAIS

Órgão ou Entidade Proponente	CGC ou CNPJ/MF				
Companhia Nacional de Abastecimento	26.461.699/0001-80				
Endereço	Cidade	UF	CEP		
SGAS Quadra 901 – Conjunto "A" lote 69	Brasília	DF	70390-010		
(DDD) Telefone e FAX	Home page	E-mail do Órgão/Entidade			
61 – 3312 6000/ 3226-9058	www.conab.gov.br	dipai@conab.gov.br			
Unidade Gestora	Gestão	Praça de pagamento			
UG 135100	22211	Brasília - DF			
Francisco Marcelo Rodrigues Bezerra					
Cédula de Identidade nº 255401/INI/DF CPF Nº 097.486.791-87					
Cargo/Função	Telefone do Responsável	E-mail			
Diretor-Presidente	(61) 3312 - 6301				
Endereço	Cidade	UF			
SGAS - Quadra 901 - Conj. "A" - Lote 69	Brasília	DF			

2. DESCRIÇÃO DO PROJETO

Titulo do Programa	Duração (dd/mm/aa)
Agropecuária Sustentável	Início: Data de assinatura
	Término: 31/01/2019
Título do Projeto	
2º, 3º e 4º Levantamentos públicos da safra de café de 2018 e 1º levantamento de 2019.	
Identificação do Objeto	
Realização do levantamento público da safra de café de 2018 e a 1ª estimativa da safra de 2019 nas principais regiões produtoras, Paraná, São Paulo, Minas Gerais, Espírito Santo, Goiás, Bahia, Rondônia, Mato Grosso, Rio de Janeiro e Amazonas, mediante pesquisas de campo, utilizando amostras representativas pré-estabelecidas de propriedades rurais com lavouras de café cadastradas, através de contato direto com produtores, para verificação junto às respectivas lavouras das estimativas de área, produção e produtividade, entre outras informações relevantes para a cadeia produtiva da cafeicultura.	
Área de abrangência do projeto (assinalar com "X" e listar abaixo)	
No Brasil	

3. JUSTIFICATIVA DA PROPOSIÇÃO

Em 2017, a Conab contribuiu com a disponibilidade da informação e do conhecimento referente à estimativa de safra de café, com base em informações levantadas em abril, agosto e novembro de 2016. Considerando ainda os dados do último levantamento, a área total está estimada em 2,2 milhões de hectares. A produção total está estimada entre 54,4 e 58,5 milhões de sacas beneficiadas, crescimento entre 21,1 e 30,1%. Entre 41,74 e 44,55 milhões de sacas são de café arábica, crescimento médio de 26%; e entre 12,7 e 13,96 milhões de sacas são de café conilon, crescimento médio de 24,3%.

A cultura cafeeira é importante geradora de receitas e fundamental para o desempenho socioeconômico de centenas de municípios, além de ser responsável por mais de oito milhões de empregos no país, proporcionando renda, acesso à saúde e à educação para os trabalhadores e suas famílias (MAPA, 2015).

A Conab, em cooperação com o MAPA, desde 2002 promove anualmente o levantamento das informações sobre a safra agrícola de café. Este trabalho é realizado em parceria com diversas



instituições de governos estaduais e atende à demanda da Secretaria de Política Agrícola - SPA, que assumiu a competência de gestão de políticas para o café, assim como o Fundo de Defesa da Economia Cafeeira - Funcafé (Decreto nº 8.492, de 13 de julho de 2015, art. 23).

Com foco no café Conilon, o estado do Espírito Santo e de Rondônia são os principais produtores, onde atuam há vários anos nesta atividade de avaliação de safras o Instituto Capixaba de Pesquisa, Assistência Técnica e Extensão Rural – INCAPER e a Empresa Estadual de Assistência Técnica e Extensão Rural do Estado de Rondônia – EMATER-RO. Portanto convém indicá-las como instituição experiente e apta para a realização desta parceria. Os agentes de desenvolvimento rural, inseridos nesse trabalho, possuem experiência de campo de longos anos de atividade, bem como formação e perfil técnico afim com a atividade.

Os trabalhos desenvolvidos de levantamento de safra têm como base a Lei Agrícola nº 8.171, de 17 de janeiro de 1991, em seu capítulo VIII, artigo 30, a qual estabelece ao Governo Federal, integrado com os estados e municípios, manter um sistema de informação agrícola para divulgar previsões de safra, preços, custo de produção e análises periódicas do comportamento dos mercados, atividades cuja competência foi delegada pelo MAPA à Conab.

Para a obtenção dos dados sobre a safra de café, técnicos da Conab visitam as propriedades produtoras selecionadas por amostragem, para observar os cafezais e aplicar os questionários. Os dados coletados em campo são inseridos no sistema e processados por pacotes estatísticos.

Por meio das análises dos dados é possível emitir relatórios técnicos com a estimativa da área plantada e número de covas (pés) para lavouras de café em formação, além de área de produção, produtividade, produção em sacas beneficiadas, e calendário agrícola.

Os números obtidos com o levantamento de safra são importantes para a construção e gestão de políticas públicas, controle da oferta e demanda, parte da compreensão dos preços agrícolas, além de proporcionar estudos a respeito da produção, produtividade, pacotes tecnológicos, dentre outras finalidades.

Os resultados obtidos no desenvolvimento dos diversos trabalhos, objeto deste Termo de Execução Descentralizada, representam importante instrumento de gestão de políticas públicas do governo federal, particularmente no que diz respeito à cultura do café, cuja maioria das lavouras é de pequenos produtores. Isto permite com que a Companhia possa cumprir a sua missão de "Contribuir para a regularidade do abastecimento e garantia de renda ao produtor rural, além ser referência como provedora de informações e conhecimento do setor agrícola e de abastecimento".

4. METODOLOGIA DE EXECUÇÃO

A metodologia abaixo descrita será realizada nos principais estados produtores: Paraná, São Paulo, Minas Gerais, Espírito Santo, Goiás, Bahia, Rondônia, Mato Grosso, Rio de Janeiro e Amazonas. As atividades serão executadas por técnicos da Conab matriz, das Superintendências Regionais e por técnicos de instituições parceiras.

4.1. Treinamento e Reuniões com o Setor Produtivo

4.1.1 Treinamento

Será realizado um treinamento de dois dias antes do deslocamento para o levantamento público de safra de café de 2018 com técnicos de campo para uniformizar a metodologia de coleta de dados e capacitá-los ao preenchimento dos formulários e demais ferramentas necessárias para a execução dos trabalhos pertinentes a avaliação de safras.

Este treinamento tem como objetivo consolidar a operacionalização e aplicação da metodologia, visando à padronização dos procedimentos de avaliação de safras realizados nas Unidades da Federação. Nesse treinamento deve esclarecer e dar continuidade a identificação das propriedades amostradas, os procedimentos, para o preenchimento dos formulários a serem aplicados junto aos produtores, nos quais contarão as informações básicas a serem observadas nas lavouras. Nele também serão demonstrados os cálculos que são efetuados, com o material colhido em campo e seus resultados finais.

4.1.2 Reunião

Será realizada uma reunião com a participação de representantes do setor produtivo, antes ou durante cada levantamento, com o objetivo principal de discutir os dados disponíveis de área



Daniela Ramos Sette
Gerente/ Gefat/ Proge
AB/ DF 19696

cultivada, perspectiva de produtividade e condições gerais da lavoura, entre técnicos regionais e representantes de municípios circunvizinhos.

4.2. Aplicação dos questionários nos estabelecimentos produtores

Os questionários serão preenchidos mediante visita às propriedades selecionadas na amostragem, com observação dos cafezais por técnicos selecionados e treinados para tal finalidade.

4.3. Inserção dos dados no sistema e análise estatística

Após a aplicação dos questionários em campo os técnicos irão inserir os dados coletados no Sistema Safras. Por meio de análise estatística, técnicos da Conab irão realizar a expansão dos dados no âmbito estadual.

4.4. Elaboração dos Relatórios Técnicos

Os técnicos irão elaborar relatórios relativos aos dados coletados no campo, bem como nos resultados das análises estatísticas realizadas. Os relatórios serão encaminhados a Conab, para consolidação dos dados no âmbito nacional, os quais serão divulgados em datas e horários previamente estabelecidos.

5. METAS E CRONOGRAMA ESTIMADO DE EXECUÇÃO

Cronograma Físico de Execução (Meta, Etapa ou Fase)

Meta	Levantamento	UF	Duração	
			Início	Término
1	Aplicação de questionários em campo nos estabelecimentos produtores	MG ES SP BA RO PR GO MT RJ AM	Abril/18	Nov/18
2	Inserção dos dados no sistema e análise estatística	MG ES SP BA RO PR GO MT RJ AM	Abril/18	Nov/18
3	Elaboração dos relatórios técnicos	MG ES SP BA RO PR GO MT RJ AM	Abril/18	Dez/18
4	Divulgação das informações pela Conab	-	Maio/18	Maio/18
5	Divulgação das informações pela Conab	-	Set/18	Set/18
6	Divulgação das informações pela Conab	-	Dez/18	Dez/18
7	Divulgação das informações pela Conab	-	Jan/19	Jan/19

6. CRONOGRAMA DE REPASSE (R\$ 1,00) – 2018

Instituição Executora	Meta	Valor R\$	Data para repasse
Conab	2º Levantamento de safra de café	240.370,00	Março/2018
Conab	3º Levantamento de safra de café	120.365,00	Julho/2018
Conab	4º e 1º Levantamento de safra de café	120.365,00	Outubro/2018
Total		481.100,00	

7. PLANO DE APLICAÇÃO (R\$ 1,00)

Natureza da despesa

R\$



Sette
R\$

Código	Descrição	
3.3.90.39	Outros Serviços de Terceiros – Pessoa Jurídica	120.000,00
	Instituto Capixaba de Pesquisa, Assistência Técnica e Extensão Rural – Incaper	60.000,00
	Empresa Estadual de Assistência Técnica e Extensão Rural do Estado de Rondônia – Emater-RO	60.000,00
	Subtotal	120.000,00
3.3.90.33	Passagens e Despesa de Locomoção - Conab	126.000,00
3390.33.01	Passagens no país	12.000,00
3390.33.03	Locação de meios de transporte	110.000,00
3390.33.08	Pedágios	4.000,00
3.3.90.14	Diárias - Pessoal Civil - Conab	175.000,00
3390.14.14	Diárias no país	175.000,00
3.3.90.30	Material de Consumo - Conab	60.100,00
3390.30.01	Combustíveis e Lubrificantes Automotivos	57.000,00
3390.30.16	Material de expediente	2.100,00
3390.30.39	Material para manutenção de veículos	1.000,00
	Subtotal	361.100,00
	Total	481.100,00

8. DECLARAÇÃO DO PROPONENTE

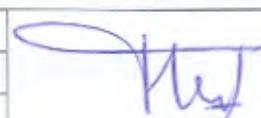
Na qualidade de representante legal do Proponente, declaro, para fins de prova junto a Companhia Nacional de Abastecimento, para os efeitos e sob as penas da lei, que inexiste qualquer débito em mora ou situação de inadimplência com o Tesouro Nacional ou qualquer órgão da Administração Pública Federal que impeça a transferência de recursos oriundos de dotações consignadas nos orçamentos da União, na forma deste Plano de Trabalho.

Nome **FRANCISCO MARCELO RODRIGUES BEZERRA**

Cargo **DIRETOR-PRESIDENTE**

Local **BRASÍLIA – DF**

Data



Assinatura

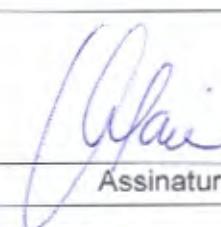
10. APROVAÇÃO

Nome **CLEIDE EDVIRGES SANTOS LAIA**

Cargo **DIRETORA-EXECUTIVA DA DIRETORIA DE POLÍTICA AGRÍCOLA E INFORMAÇÕES**

Local **BRASÍLIA – DF**

Data



Assinatura

11. ANUENCIA DO CONCEDENTE

Nome **Neri Geller**

Cargo **Secretário de Política Agrícola**

Local **Brasília - DF**

Data **13 de março de 2018**



Assinatura
Neri Geller
Secretário de Política Agrícola

